

97150

Vendredi
Friday
1er
Mars
March
2024

#782

VOTRE BI-HEBDO DE L'INFO • YOUR TWICE WEEKLY HERALD

0590 27 74 61

empreintesxm@orange.fr
redaction@le97150.fr

le97150.fr

f le97150
le97150

HEINEKEN REGATTA 2024

COUP D'ENVOI!



page 02

Saint-Martin
rayonne au Salon
de l'Agriculture

page 03

Port de Gaslibay:
le public invité
à s'exprimer

page 04

Pétition contre
les billets chers :
déjà 2788 signatures

page 05

LE MEDITERRANEEN

Dégustez notre Cuisine Méditerranéenne :
COUSCOUS ROYAL, TAJINES, SHAWARMA
mais aussi de nombreuses options végétariennes !

OUVERT DE 12 À 22H
NON STOP !
Porto Cupecoy Plaza
166 Rhine Road
+1(721) 553 5961

par ici le menu

Le Mediterranéen
Mediterraneensxm

Multi
CHANGE
Change & services

RUE KENNEDY 8H00 - 17H00	HOPE ESTATE 8H00 - 17H00
Western Union RUE KENNEDY 8H00 - 16H30	HOPE ESTATE 8H00 - 16H30

★ **TRAITEMENT ANTI TERMITES**
Cell : 06 90 62 44 20

ATLANTIC PEST CONTROL
APC-SXM.COM

- Désinsectisation ★
- Traitement anti termites ★
- Désinfection ★
- Dératisation ★

LAPEYRE



Nos catalogues en ligne
**CUISINES, SALLES DE BAIN
& MENUISERIES**

Route de l'aéroport de Grand-Case
Tél. : 0590 77 35 01



La 44^{ème} édition de la Heineken regatta est lancée

Avec plus de 130 bateaux en lice, la régata internationale qui attire plus de 20 000 visiteurs chaque année enregistre aujourd'hui sa plus grosse flotte depuis 4 ans. Dates, taxis aquatiques, concerts, sécurité... Tour d'horizons des informations à connaître pour profiter de l'évènement.



Il est bien loin le temps où la compétition rassemblait tout juste 12 bateaux. Sponsorisée par Heineken depuis 1983, la course est désormais le rendez-vous mondial des amateurs et professionnels de la voile en provenance d'une vingtaine de pays venant tirer profit des eaux turquoises et des alizés du nord-est qui font le succès de cette compétition. Du spectacle en mer donc avec notamment le redouté tour de l'île, mais aussi sur terre avec des artistes de renommée internationale de type Black Eyes Peas ou Shaggy pour animer la scène.

L'année dernière, près de 100 bateaux ont croisé les eaux de Saint-Martin. Hier, ils étaient 130 à attendre le coup d'envoi de cette 44^{ème} édition à Simpson Bay.

DEMANDEZ LE PROGRAMME !

Jeudi déjà, les curieux ont pu apprécier le spectacle de Simpson Bay Bridge dès 8h30, le retour des bateaux au Sint-Maarten Yacht Club à 15h, et l'ouverture officielle du «regatta village» au Port de plaisance. Pour ces trois prochains jours de compétition, le déroulement restera sensiblement le même :

Aujourd'hui

- 15 h: ouverture du regatta village au Port de plaisance et «bridge show» sur le ponton du Sint Maarten Yacht Club près du pont de Simpson bay
- 18h-19h: Remise de prix au village du port de plaisance
- 19h: Concert avec Kevin Lyttle&Rupe, King T-Mo - Control Band - Mix Master Pauly - MC Ricky fox

- Tarif classique: 20\$ et 30\$ à l'entrée
- Green Zone by Heineken Silver au Soggy dollar Bar avec DJ EM& Sik duo à 23h. Entrée: 20\$ pour la catégorie «early bird», admission générale: 30\$, prix à l'entrée: 35\$. VIP Ticket avec VIP deck & open bar: 100\$. Les billets sont disponibles via Kband App ou en contactant le Soggy Dollar Bar.

Samedi 2 mars

- Entre 13h et 16h: «Next generation race» sur le lagon de Simpson bay
- 15 h: ouverture du «regatta village» au Port de plaisance et «bridge show» sur le ponton du Sint Maarten Yacht Club
- 18h-19h: Remise de prix au village du port de plaisance
- Tarif catégorie «early bird»: 20\$, classique 25\$, day off: 30\$, et à l'entrée 35\$
- 19h: Concert avec DROXYANI & King James, Latin Sugar - Urmain Drum Band - Carnival Troupe Showcase, Skillful Band, DeeJay Vybz - Dj King Kembe - MC Dutty Sham
- Green Zone by Heineken silver au Moonbar - KLINGANDE- Phil Conti - Killian Christolome à 23h. Catégorie «early bird»: 25\$, admission générale: 35\$. les tickets sont disponibles via kband App

Dimanche

- Entre 13h et 16h: «Next generation race» sur le lagon de Simpson bay
- 15 h: ouverture du regatta village au Port de plaisance et «bridge show» sur le ponton du Sint Maarten Yacht Club près du pont de Simpson bay
- 19h-20h: Remise de prix au village du port de plaisance
- 20h: Concert avec Tarrus Riley, Adam O & DJ Puffy, Tamillia Chance -Kenyo Baly -DJ Big Boss -

- Dj Maestro & Deej Blaze - MC Gee Money
- Tarif «early bird»: 35\$, classique: 40\$, day off: 45\$ et à l'entrée 50\$
- Green Zone: Exclusive day party à Elev8 - Rainforest Adventures, à partir de 18 ans, line up: Ajay Raw, Jayson Miro et Joey Daniel.

Combo packages de 3 jours avec admission générale : 80\$

Des taxis aquatiques vers/en provenance du yacht club sont disponibles (don souhaité de 5\$) aujourd'hui et demain entre 16h et 20h entre le Sint Maarten Yacht Club et le Port de Plaisance, puis dimanche entre 16h et 22h.

Côté sécurité, les douanes maritimes, la brigade nautique de la gendarmerie nationale et de la direction de la mer seront à pied d'œuvre jusqu'au dimanche 3 mars.

Il est par ailleurs rappelé aux spectateurs de respecter une distance suffisante avec les navires compétiteurs ou les navires du comité de course. Tous les moyens nautiques (navire, planche à voile, kite surf, scooter des mers ou tout autre type d'embarcation) sont interdits sur les parcours maritimes dédiés à la course.

Toute infraction constatée fera l'objet de sanctions prévues notamment par le code des transports et le code des sports, à indiqué la Préfecture dans un communiqué.

En parallèle, côté hollandais, la KPSM sera particulièrement active et remquera systématiquement tous les véhicules mal garés aux frais de leur propriétaires. **S.N.K**



La course comme si vous y étiez

Depuis plus de 20 ans, ces 4 aficionados venus de Saint-Barthélemy ne manqueraient la compétition pour rien au monde. Ils nous emmènent avec eux dans les coulisses de l'évènement.

Voilà trois semaines que l'équipage du «Flying Nemo» passe au peigne fin chaque recoin de leur «Dehler 30 One». A bord, deux artisans, un chef d'entreprise, et un radiologue qui n'hésitent pas à bousculer quelque peu leur quotidien de pères de familles pour vivre leur passion: «A Saint-Barth, on nous apprend à naviguer dès le primaire, explique-t-ils. On y consacre même tout un trimestre». Rien d'étonnant donc à ce que ces 4 amis répondent présents chaque année depuis plus de 20 ans, squattant même parfois les premières marches du podium.

Trois jours avant le coup d'envoi, l'équipage qui a participé à la course de l'Alliance en novembre dernier a accumulé les sorties en mer histoire de retrouver certains automatismes: «Nous sommes assez détendus pour cette édition, on ne se met pas la pression», assurent-ils toutefois. On est là pour se faire plaisir avant tout».

Hier matin, l'heure était donc au briefing avant le départ de Simpson Bay. Le temps de rappeler à chacun sa mission, de vérifier la météo, et d'adapter son parcours en conséquence. Si la première journée a essentiellement consisté pour leur catégorie 5 à alterner les manœuvres sur un parcours balisé de Philipsburg en faisant preuve d'une grande tonicité, ils le savent, le plus dur de cette compétition sera une fois encore l'épreuve redoutée du tour de l'île: «C'est particulièrement long, expliquent-ils. Il faut gérer la grosse remontée de Marigot et Grand Case, rester concentrés, et surtout, bien gérer sa lecture du plan d'eau». Une préparation qui ne met pas à l'abri des mauvaises surprises, comme de se



retrouver embourbé au milieu des sargasses: «ça fausse complètement le plan de jeu, déplorent-ils. On est équipés de perches mais il vaut mieux anticiper ce type d'éléments pour ne pas se retrouver à faire une marche arrière en pleine course de vitesse!».

Autres galères récurrentes pour les passionnés: subir une casse sur le bateau, souffrir d'une légère commotion due aux vagues, voire, passer par-dessus bord après s'être pris les pieds dans les cordes. Et lorsque les ennuis ne viennent pas de leur bateau, c'est du côté des autres compétiteurs qu'il faut regarder: «Il y a des gens cools et d'autres avec qui la tension peut vite monter, avoue l'équipage. On préfère éviter d'aller chaque soir devant le jury et attendre 2 heures pour faire des réclamations même si ça peut arriver».

Heureusement, le soir, après la compétition, place au fun au «regatta village» pour l'équipage du «Flying Nemo»: «On mange, on prend l'apéro, et on enchaîne avec une partie de belote», s'amuse-t-il. Dimanche soir en revanche, les 4 compétiteurs reprendront la direction de l'île voisine pour reprendre le travail, et ce, dès lundi! **S.N.K**

Mission réussie pour Saint-Martin au Salon de l'Agriculture

La 60e édition du Salon International de l'Agriculture va fermer ses portes dimanche après neuf jours intenses pour la délégation saint-martinoise, en quête de visibilité et de séduction du public de métropole.



L'hymne national joué en préambule de l'inauguration du stand

Pour sa 2e participation avec un stand estampillé Saint-Martin, la CCISM a pu voir les choses en plus grand, passant de 15m2 à 50m2 grâce à la participation financière de la Collectivité et de l'EGEA (établissement public de Gestion et d'Exploitation de l'Abattoir). L'Office de Tourisme a apporté sa contribution avec animations culinaire et musicale. Mais la nouveauté était surtout dans la mise en avant des produits de trois entreprises locales, Golden Grove Farm, Moringa Powder Sxm et Guavaberry Colombier Tradition.

UN STAND MULTI-FACETTES À L'IMAGE DE SAINT-MARTIN

L'objectif premier pour la CCISM et ses partenaires était avant tout de donner une vraie visibilité au territoire sur le pavillon dédié aux outre-mer. Idéalement placé à l'entrée du hall, le stand se partageait entre un coin boutique avec la vente des produits provenant des trois entreprises présentes, un corner Office de Tourisme pour la promotion de la destination, un espace institutionnel et un dernier espace cuisine dans lequel officiait la cheffe Ginette.

La gagnante du prix « Authentic Star » du Festival de la Gastronomie a réalisé des prouesses culinaires attirant une foule d'amateurs sur le stand. Les trois premiers jours, Saint-Martin s'est également fait remarquer par les animations musicales de Jerry et Jérémie qui ont littéralement enflammé le hall et fait danser visiteurs et ... certains élus !



Valérie Damaseau, la Cheffe Ginette et Angèle Dormoy lors de l'inauguration

UN INVESTISSEMENT QUI PORTE SES FRUITS

Des élus qui étaient bien entendu présents lundi, journée traditionnellement consacrée aux inaugurations des stands, et l'île n'a pas dérogé à la règle. Après l'hymne de Saint-Martin, devant un parterre de personnalités et les représentants de la Collectivité, la Présidente de la CCISM a tenu à rappeler tous les enjeux du développement de l'agriculture sur le territoire et exprimé le souhait que les jeunes aient envie de travailler la terre et de développer de nouvelles formes de cultures. Car ce sont eux qui demain nourriront les générations futures. La sénatrice Annick Pétrus s'est félicitée de la démarche entreprise au salon « qui a permis de fédérer tous les acteurs sur un seul et même stand, ce qui doit constituer une fierté pour tous les Saint-Martinois ». Valérie Damaseau, Présidente de l'Office de Tourisme présente sur cette journée, a elle aussi rappelé « l'importance de mutualiser toutes les ressources pour faire rayonner Saint-Martin ».

Il est vrai que la représentation de l'île à un tel événement a nécessité des moyens financiers, mais aussi humains et logistiques ; plus d'une tonne de fret pour acheminer la marchandise des entreprises et les ingrédients pour l'animation culinaire. A noter que le stand a été pensé sous forme de modules afin de pouvoir être réutilisés sur tous les événements en Europe, que ce soit par la CCISM, l'Office de Tourisme ou la Collectivité, car d'autres salons sont d'ores et déjà envisagés.

DERRIÈRE LE SALON

Le salon de l'Agriculture, c'est aussi l'occasion pour les institutionnels de multiplier les rencontres pour faire avancer les dossiers liés au territoire, et pas seulement ceux de l'agriculture. Des réunions ont ainsi été organisées chaque jour avec entre autres, la chambre d'agriculture des outre-mer, CCI France, l'INAO sur le SIQO (signes d'identification de qualité et d'origine), en vue de la création de la marque collective de Saint-Martin. Point d'orgue mercredi où, aux côtés de leurs homologues ultramarins, Angèle Dormoy accompagnée du directeur de la

CCISM, Julien Bataille, de la sénatrice Annick Pétrus et du député Franz Gumbs ont été reçus à l'Élysée par le Président Macron. Le même jour, la toute nouvelle ministre déléguée à l'outre-mer, Marie Guévenoux, a tenu à s'arrêter longuement sur le stand pour échanger avec la sénatrice, le député, la Présidente de la CCISM, mais surtout avec les entreprises pour déguster, et certainement découvrir, leurs produits.

CCISM et Collectivité se projettent déjà sur l'édition 2025, avec une montée en puissance et encore plus de producteurs Saint-Martinois.

A.B



Visite de la ministre déléguée à l'outre-mer, Marie Guévenoux

1er fonds tourisme durable accordé à Saint-Martin

La Guest House Sun Seeker Sxm est la première entreprise à bénéficier du fonds tourisme durable à Saint-Martin. Cette aide accordée par l'agence de la transition écologique (ADEME) va lui permettre d'investir dans de nouveaux équipements plus respectueux de l'environnement.



Le Fonds Tourisme Durable permet de bénéficier d'un diagnostic environnemental gratuit et d'obtenir un financement en vue d'une transition écologique pour les très petites ou petites entreprises exerçant dans le domaine de l'hébergement touristique ou de la restauration.

La Guest House Sun Seeker Sxm, aux Jardins de la Baie Orientale, a fait le choix de se lancer dans cette transition écologique. Sur les 40 000€ demandés pour financer son équipement en panneaux solaires et en éclairage extérieur, là encore solaire, et en volets roulants anticycloniques permettant également de garder la fraîcheur à l'intérieur de la maison, 28 000 € seront financés par l'ADEME.

La demande a été déposée en décembre et il n'aura fallu que deux mois pour que le dossier

soit traité et le financement débloqué, soit 30% de la somme pour débiter le projet. Le solde sera ensuite versé à la fin des travaux sur factures acquittées. Le bénéficiaire dispose d'un an et demi pour mener à bien les travaux financés.

La CCISM accompagne les demandeurs dans cette démarche. Harry Lapomarde, chargé de projet, indique avoir eu cependant peu de demandes. A ce jour, onze diagnostics ont été réalisés, mais il reste à obtenir tous les devis nécessaires au dépôt de la demande ; une difficulté en pleine saison, les prestataires locaux étant souvent débordés.

Les hébergeurs touristiques et restaurateurs qui souhaiteraient bénéficier de ce fonds ont jusqu'au mois de juin pour faire leur demande. Ce fonds exceptionnel ne sera en effet pas renouvelé par l'ADEME.

A.B

Port de Galisbay : Avis à la population

Dans le cadre du faramineux projet d'extension du Port de Galisbay, une concertation publique a débuté ce mardi 27 février. Plusieurs ateliers doivent se poursuivre jusqu'au 21 avril afin de présenter les différents aspects du projet à la population.

Ce mardi, le public s'est rendu à la CCISM afin de poser ses questions à l'Etablissement Portuaire, marquant ainsi le lancement de la concertation publique. L'objectif ? Partager avec le public les différents enjeux du projet, qu'ils soient socio-économiques ou encore environnementaux.

« Cette concertation a pour but de présenter le projet à la population et d'échanger avec elle sur un ensemble de points organisés sous forme d'ateliers », explique Albéric Ellis, directeur de l'Etablissement Portuaire. Encadrée par le Conseil national du débat public, la concertation est également suivie par un garant qui doit vérifier que la population a pu s'exprimer en toute aisance. Face au micro, le directeur a répondu aux différentes questions posées tout au long de la concertation, en français comme en anglais.

UN PROJET AMBITIEUX

Pour rappel, le projet d'extension du port consisterait à draguer un chenal de 9 mètres permettant l'accès des navires de plus fort tonnage. Le projet consiste également à étendre la digue de 80 mètres et allonger le quai existant de 75 mètres pour en faire un quai de 175 mètres. Un deuxième quai de 200 mètres de long doit quant à lui être réalisé. Selon l'Etablissement portuaire, cette extension doit permettre « à terme de capturer 50% du marché domestique de l'Île d'ici 2032 ».

En plus de pouvoir accueillir des navires de plus grande taille, le projet vise également à répondre aux enjeux de sécurité en augmentant sa capacité d'accueil. Selon l'Etablissement portuaire, il s'agit là d'assurer la sécurité d'approvisionnement en cas d'inactivité du Port de Philipsburg.

« Il faut garantir la souveraineté et la sécurité de la partie française », explique Albéric Ellis. Selon lui, en 2017, après le passage de Irma, le cyclone a montré l'importance d'une structure portuaire performante. « Pendant une dizaine de jours, nous étions la seule structure portuaire opérationnelle », poursuit-il. « Cela a également montré que la structure en terme de possibilité d'accueil était trop petite ». L'extension doit permettre d'accueillir des navires militaires et ainsi recevoir l'aide humaine et matérielle en cas d'urgence.

L'Etablissement Portuaire étant en co-saisine avec la Collectivité pour ce projet, la seconde vice-présidente Bernadette David a également pris le micro afin de réaffirmer son soutien. « L'extension du port est une vision de prospérité partagée », a-t-elle annoncé. « Il s'agit de stimuler l'émergence de nouvelles activités économiques, d'encourager les transports maritimes et de renforcer notre position comme d'un acteur incontournable dans la région Caraïbe », poursuit-elle.

« Nous ne parlons pas seulement de construire des infrastructures, nous parlons de construire l'avenir », a-t-elle ajouté avant d'affirmer que ce projet était une opportunité de dynamiser l'économie locale, d'activer les investissements et de créer des emplois tout en valorisant le développement durable. « Ce projet s'inscrit dans la vision plus large d'une Caraïbe ouverte et connectée contribuant à la stabilité et à la prospérité régionales », a-t-elle conclu en rappelant l'importance de la participation de la population.



« Nous sommes entourés d'un ensemble de professionnels. A travers nos études, la qualité et la profondeur vont conditionner nos études, la qualité, la profondeur va conditionner le type de dragage que nous allons mettre en oeuvre », lui a répondu Albéric Ellis. « Ces aspects ont été étudiés, les coûts ont été évalués même si évidemment ils peuvent évoluer en fonction de la date de lancement des travaux. Les partenaires du port seront associés à cette évolution », assure-t-il.

À la tête de l'association des commerçants, Yann Le Cam a quant à lui demandé si les commerces de Marigot étaient inclus dans le projet. « Un des ateliers sera organisé avec la Collectivité afin de présenter les projets de développement du territoire, notamment l'aménagement de Marigot », a indiqué le directeur du Port.

DES PREMIÈRES INTERROGATIONS

Après la concertation, les commentaires et recommandations des publics seront remis au maître d'ouvrage qui devra rendre sa décision quant aux modalités de poursuite du projet. « Si tout fonctionne, nous pourrions commencer les travaux en 2026 pour une période de deux ans », conclut Albéric Ellis. Reste à savoir quel sera l'avis de la population sur le souhaité et redouté chantier.

Face à eux, le public, parmi lequel des représentants de certaines institutions ou chefs d'entreprises, ont souhaité prendre la parole. Le vice président des entreprises de BTP, Franck Viotty a ainsi interpellé l'Etablissement Portuaire, déclarant que « les petites entreprises de Saint-Martin doivent intégrer de manière prioritaire ce grand projet ». Un avis que partage Michel Claude, opérateur maritime : « J'espère que les partenaires, les agents maritimes, les manutentionnaires et tous les gens qui sont sur le port seront concernés aussi dans ce futur qui va bien sûr changer l'organisation, la manutention etc. Nous espérons pouvoir être nous aussi partenaires », a-t-il déclaré.

« Nous travaillons déjà avec eux et le sujet de l'emploi sera plus profondément abordé lors des ateliers », réplique Albéric Ellis. « Pendant la phase travaux, des emplois seront créés, c'est la raison pour laquelle nous avons cette concertation afin que tout le monde soit sensibilisé sur ce projet. Nous avons identifié une cinquantaine d'emplois directs qui seront créés avec cette extension mais également des emplois indirects », poursuit le directeur.

Autres réactions, celles sur le budget pour l'extension du port, chiffré à 132 millions d'euros, une somme qui suscite des réactions et inquiétudes : « Quand je vois les portions de dragage qu'il y a à faire, et les derniers souvenirs du prix du dragage au mètre cube, 25 euros seulement quand c'est du sable, je pense qu'il va falloir rallonger le budget », note Michel Claude.

Après la concertation, les commentaires et recommandations des publics seront remis au maître d'ouvrage qui devra rendre sa décision quant aux modalités de poursuite du projet. « Si tout fonctionne, nous pourrions commencer les travaux en 2026 pour une période de deux ans », conclut Albéric Ellis. Reste à savoir quel sera l'avis de la population sur le souhaité et redouté chantier.

D.P.

Les dates à retenir

Vendredi 1er mars - 17h30

Impact sur l'usine d'eau potable.
Lieux : CCISM

Samedi 16 mars - 9h-15h

Journée portes ouvertes.
Lieux : Port de Galisbay

Lundi 18 mars - 17h30

Comment l'extension du port sert-elle le développement du commerce à saint-Martin ?
Lieux : CCISM

Mardi 19 mars - 17h30

Le coût et le financement du projet
Lieux : CCISM

Jeudi 21 mars - 17H30

L'atelier des alternatives
Lieux : Grand Case Beach Club

Vendredi 22 mars - 17h30

Port de marchandises, port de plaisance, quelle articulation demain ?
Lieux : CCISM

Vendredi 12 avril - 17h

Clôture - Lieux : CCISM

LE PETIT Casino

Une petite faim dans la journée ... Découvrez notre coin snacking

SAINT MARTIN SXM
BOHA MAMA
PIZZERIA • RÔTISSERIE • TRAITEUR

Les plats de Bona Mama
sont en vente tous les jours
dans les Petits Casinos

Wrap, Croque Monsieur, Egg, Muffin, Quiche,
Mousse au chocolat, Panacotta,
Salade, Entrée, Plat et Dessert du jour, Cookies, Brownie

Tout fait maison !

Retrouvez aussi

Nos fromages et notre charcuterie à la coupe ainsi que notre espace épicerie fine



OUVERT 7/7 MÊME LES JOURS FÉRIÉS

LE PETIT CASINO DE LA BAIE ORIENTALE
7J/7 DE 7H30 À 21H00 - TÉL. : +59 06 90 31 50 55

LE PETIT CASINO DE ANSE MARCEL
7J/7 DE 7H30 À 20H00 - TÉL. : +59 06 90 73 66 53
PETITCASINOSXM - PETITCASINOSXM@GMAIL.COM

LE PETIT GOURMET PHILIPSBURG
7J/7 DE 8H30 À 19H30 BOARDWALK PHILIPSBURG

Monopole aérien : les Iles du Nord en ont assez !

Lancée le 24 janvier dernier par un collectif de résidents des îles du Nord, une pétition entend dénoncer le prix des billets et le monopole de la compagnie Air France sur nos territoires.

Cette initiative portée par des résidents des îles du Nord est intitulée «Avion trop cher ! Stop au monopole Air France à Juliana, signez pour voler moins cher ». Ce jeudi 29 février, la pétition a recueilli 2795 signatures sur les 5000 attendues. Dans celle-ci, le collectif le revendique : «Face à la situation de monopole détenue par Air France (depuis septembre 2022) sur le réseau transatlantique entre Iles du Nord et l'Hexagone, un collectif de résidents de ces mêmes îles décide d'interpeller les pouvoirs publics ainsi que la compagnie Air France pour mettre fin à cette injustice».

La pétition appelle le public à signer afin de répondre à deux demandes : la première étant la fin du monopole de la compagnie, et la seconde, l'instauration de tarifs résidents. Depuis la publication de la pétition sur le site change.org, les commentaires des particuliers se multiplient : «Je signe car c'est inadmissible d'avoir des billets trop chers. La continuité territoriale n'existe pas aux Antilles», écrit une internaute. «Nous sommes privés de nos familles », ajoute un autre particulier. «On pourrait rajouter aussi Air Caraïbes qui est aussi cher pour les vols inter-îles ou rentrer en métropole », peut-on aussi lire.

UNE PÉTITION SOUTENUE PAR LE DÉPUTÉ

À l'origine de ce collectif, deux enseignants de Saint-Barthélemy. L'un d'eux a accepté de témoigner en préservant son anonymat : «Beaucoup de gens ont signé et cela n'est pas terminé», dit-il. Après avoir rencontré le député Frantz Gumbs, le collectif doit être reçu par la Collectivité de Saint-Barthélemy le 14 mars prochain, avec, en ligne de mire : «l'objectif de rencontrer des décideurs d'Air France cet été. Nous ne pourrions peut être pas

briser ce monopole, mais nous pouvons au moins attendre un geste de la compagnie envers les résidents des îles du Nord».

Face à ces réactions, le député de Saint-Martin et de Saint-Barthélemy, Frantz Gumbs, dit comprendre la pétition. «J'espère que les décideurs, que ceux qui doivent agir, prendront en considération cette demande forte», affirme-t-il. «Nous sommes dans une situation où nous n'avons pas le choix que de payer nos billets chers », ajoute-t-il. «Il n'y a pas assez de places disponibles et le prix de ces places est beaucoup trop élevé». Le député affirme militer afin qu'une solution soit trouvée. «Sans concurrence, la compagnie n'a pas de motivation à baisser ses prix. Pour l'écu, il en va de même pour la compagnie Air Caraïbes. «Cette compagnie est quant à elle dans une situation de monopole au départ de Saint-Martin vers la Guadeloupe et la Martinique».

Le député avait déjà dénoncé le prix des billets dans un courrier officiel, le 21 août dernier, à destination du ministre des Outremer de l'époque, Philippe Vigier. «Il n'y a pas eu de changement depuis », déclare le député. «C'est une bonne chose qu'à ma demande s'ajoute la voix des usagers eux-mêmes », poursuit-il. «Je souhaite que le plus de personnes possibles puissent signer cette pétition ».

Pour le député, le temps est à l'action. «Il faut faire prendre conscience de notre situation aux autorités sur le plan national», indique-t-il. «C'est une rupture d'égalité en matière de continuité territoriale. Comparativement à la Guadeloupe, il y a Corsair, Air Caraïbes ou Air France. Nous nous n'avons pas le choix, il faut que cela change», conclut-t-il.

Pour signer la pétition rendez-vous sur le site www.change.org et faites la recherche «pétition avion».

Diane Pezeron-Dubois

The screenshot shows a Change.org petition page. At the top, it says 'change.org' and 'Lancer une pétition'. The main title of the petition is 'Avion trop cher ! Stop au monopole Air France à Juliana, signez pour voler moins cher !'. It shows 2795 signatures and a goal of 5000. There is a photo of an airplane with a sign that says 'TROP CHER'. The page includes a form to sign the petition with fields for 'Prénom', 'Nom de famille', 'Email', and 'Domaine'. It also has a section titled 'Pourquoi cette pétition est importante' and a list of demands: 'Fin du monopole' and 'Instauration de tarifs résidents'.

Concertation préalable



Extension du port de Saint-Martin concertation préalable



Atelier
Comment l'extension du port sert-elle le développement du commerce à Saint Martin ?
17h30 à 19h00

Maison des Entreprises
10 rue Jean Jacques Fayel
Concordia

18.03.24



Atelier
Le coût et le financement du projet
17h30 à 19h30

Maison des Entreprises
10 rue Jean Jacques Fayel
Concordia

19.03.24



Atelier
L'atelier des alternatives
17h30 à 19h30

Grand Case Beach Club
21 rue de la Petite Plage
Grand Case

21.03.24



Atelier
Port de marchandises, port de plaisance, quelle articulation demain ?
17h30 à 19h30

Maison des Entreprises
10 rue Jean Jacques Fayel
Concordia

22.03.24



Port de Saint-Martin

Partagez vos avis et suggestions sur l'extension et modernisation du port de Saint-Martin sur notre site web www.portdemarigot.com/extension
Mener à bon port, mon port de demain.

Mardis de Grand Case : La parole aux exposants

Les marchés se succèdent mais ne se ressemblent pas. Entre reports, problème de météo et incidents techniques, c'est une drôle de saison que vivent les commerçants. Nous leur avons donné la parole.

PANNE TECHNIQUE MARDI DERNIER

Il est 21h lorsque les ampoules de plusieurs stands se mettent à clignoter. Baisse de tension? Avarie matérielle? Difficile à dire. Plus tôt dans la soirée, l'électricien qui assure la conformité des installations depuis 20 ans avait fait le tour des quelques 120 stands comme à l'accoutumée.

Ce qui n'a pas empêché la coupure de survenir une dizaine de minutes plus tard. Pour plusieurs commerçants, il ne restait plus alors qu'à remballer avant le coup de sifflet final: «Mon plafonnier a grillé», commente une commerçante. «Moi, c'est mon petit transformateur qui a lâché», raconte une autre.

Après une succession de reports pour cause de mardi gras et de météo, les nerfs des exposants sont mis à rude épreuve cette année: «J'ai trouvé dommage d'annuler le soir du carnaval, confie Cathy, 57 ans, vendeuse de bijoux confectionnés par ses soins. Le maintenir aurait pu créer une continuité dans l'animation puisque les festivités se sont arrêtées assez tôt à Marigot. Ça aurait ramené une population locale que l'on n'a pas forcément», ajoute-t-elle.

Cependant, pour sa 4E participation aux mardis, Cathy se dit satisfaite de ses recettes: «ça fluctue pas mal d'une semaine à l'autre mais au final, malgré ces aléas, je m'en sors plutôt bien.» Quelques mètres plus loin, son collègue Jacob

tempère: «On va pas faire fortune aux mardis, mais c'est vrai qu'à la fin, tu t'en sors quand même.»

Semaine après semaine, l'homme observe qu'il y a beaucoup de monde, mais ce ne sont pas les clients que l'on voit habituellement. Je ne sais pas si c'est à cause du prix des billets, poursuit-il, mais ils ne dépensent pas comme les années précédentes.»

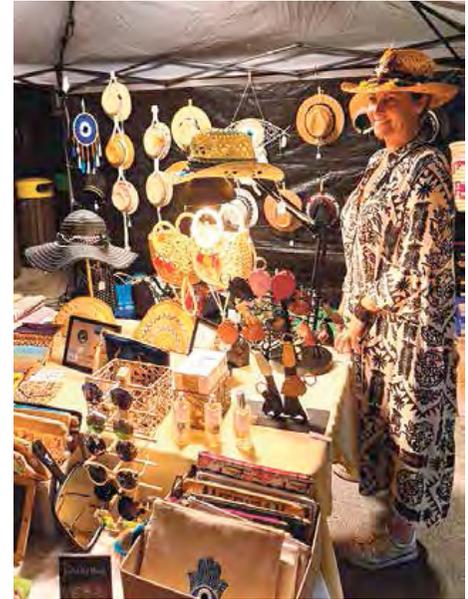
«JE NE PENSE PAS REVENIR L'ANNÉE PROCHAINE»

Côté électricité, les commerçants l'admettent, le règlement les enjoint d'être totalement autonomes et de se munir d'éclairages solaires, mais ces derniers, moins lumineux et plutôt onéreux, ne font pas encore l'unanimité. Excédée par tous ces aléas, une exposante se demande même si elle rempilera l'année prochaine: «En dehors des problèmes techniques qui ont fait griller mon plafonnier mardi, c'est surtout la logistique à préparer et le faible résultat qui me décourage, décrit Murielle. Je dois fermer ma boutique plus tôt. Ensuite, c'est l'enfer sur la route. J'ai mis 1h30 pour venir de Marigot, et les vigiles ne voulaient pas me laisser passer - bien que je sois exposante - parce que la route était déjà barrée. Murielle poursuit: Une amie est venue me voir de Bellevue et n'a pu se garer qu'à la Poste de Grand Case après plus d'une heure de route.

Alors oui on s'adapte, mais ça rend la journée vraiment compliquée, et quand je vois le résultat des comptes, je me dis qu'à moins de tout changer à mon fonctionnement en recrutant une vendeuse et en rajoutant donc des coûts, l'année prochaine, je ne le referai pas.»

Non loin de là, Domi, la doyenne des mardis, âgée de 76 ans, parle aussi d'une saison «très difficile en raison de tous ces imprévus», elle qui n'a jamais loupé un seul mardi depuis leur lancement: «J'y suis longtemps allée avec bon cœur et impatience parce que c'est le seul évènement populaire de cette envergure côté français, mais là, j'avoue qu'entre l'ambiance pesante du côté des organisateurs, le côté très tatillon de la sécurité - même si je le comprends - et les recettes qui bondissent puis chutent la semaine d'après, ce n'est vraiment pas évident. Surtout si l'on rajoute les problèmes d'électricité qui obligent à fermer à 21h30». Pour autant, le septuagénaire qui vend des bijoux en perle d'eau douce et de Tahiti peut compter sur une clientèle fidèle et s'en sort donc assez bien. Ce qu'elle aime plus que tout par-delà tous ces contre-temps, c'est cette solidarité «que l'on ne voit nulle part ailleurs» grâce à laquelle certains exposants veillent même sur les stands voisins dans la bonne humeur en cas de besoin.

Du côté de l'organisation justement, Chantal Vernusse dit attendre les rapports officiels des incidents de mardi, même si la piste de la surtension semble privilégiée: «Sur les 120 stands, chacun ramène son matériel et certains appareils sont parfois defectueux. Et malgré les efforts de la partie technique, la surchauffe peut arriver. On a pourtant une installation très spécifique contrôlée par des agents de Guadeloupe. Nous attendons donc de savoir s'il s'agissait d'un problème d'installation qui aurait fait brûler le disjoncteur ou d'une surcharge». Malgré des mesures imposées par la Préfecture sur ce type



d'évènements extérieurs, Chantal Vernusse pense que cet incident peut aider à faire évoluer certaines habitudes. D'autant plus que la commission de sécurité n'a rien trouvé à redire du dispositif en place.

Pour autant, les mardis n'ont pas à rougir de leur bilan selon elle. L'organisatrice estime même le nombre de participants entre 5000 à 7000 personnes et se félicite de cette affluence record. Cependant, elle en convient, il faudra réfléchir d'ici la prochaine édition à la problématique des parkings comme pourquoi pas, un accord avec Super U. Pour l'heure, une golfette est mise à disposition des personnes venant de l'aéroport. Quant au volet subvention avec la Collectivité et l'Office de tourisme qui avait fait grand bruit, il a finalement été retenu que l'évènement serait désormais inclus dans le budget «animation». Malgré tous les aléas accumulés cette saison, Chantal Vernusse estime que finalement, «Les Mardis sont cette année encore, victimes surtout de leur succès.» S.N.K

DU 25 FÉVRIER AU 6 MARS

VOYANCE ET MEDIUMNITÉ

vous donnent RDV à Saint-Martin

Consultations de 8h à 18h Non-Stop

à Anse Marcel

Kassidy 06 96 84 45 03

Marine 06 96 39 85 71



LE COIN DES TOUTOUS

En voici une bonne nouvelle!

Grâce à quelques généreux donateurs, nous avons la possibilité de continuer notre campagne de stérilisation pour chiens, et ce, tout au long du mois de Mars. Nous pensons et surtout espérons atteindre le nombre que nous nous sommes fixés avant Pâques!

Pour vous inscrire, c'est très simple: rendez-vous chez un de nos vétérinaires partenaires: la clinique vétérinaire de Concordia ou la clinique vétérinaire de Grand Case afin de vous inscrire et de prendre rendez-vous pour la stérilisation de votre chienne ou chien. Aussi, nous serons ce samedi 2 Mars de 10h à 13h devant le Super U de Hope Estate pour notre opération caddie



mensuelle. Par la même occasion, vous pourrez discuter stérilisation avec nous! A samedi

Info@ilovemyislanddog.org ou 0690 503407

97150

édité par la société Empreinte SXM
4 ZAC de Bellevue - 97150 Saint Martin
E-mail : empreintesxm@orange.fr
Tél : 0590 27 74 61 - www.le97150.fr
Impression : DAILY HERALD - 4000 exemplaires
N° ISSN 2553-4297 - N° CPPAP 0524C94898

SERVICE RÉDACTION :
Rédactrice en chef :
Valérie Daizey 0690 678 278

Journaliste:
Swanee Ngo Kanga 0690 54 34 35
redaction@le97150.fr

SERVICE RÉDACTION SOIRÉES :
Michel Coubard : 0690 65 58 85

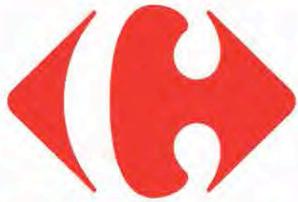
SERVICE COMMERCIAL :
Aurélié Soucy : 0690 56 51 09
Mathieu Abdallah : 0673 65 07 96

DISTRIBUTION :
Christophe Agar : 0690 88 82 47
Sophienne Souayah : 0690 33 29 77

SERVICE MAQUETTE:
Morgane Druais
crea@empreintesxm.net

ADJOINTE À LA PUBLICATION :
Tancrede Demont : 0690 65 59 82
DIRECTEUR DE PUBLICATION :
Slobodan Milovanovic
slobo@empreintesxm.net

JUSQU'AU 10 MARS 2024



**Carrefour
market**

Les **BONS PLANS** de mars



\$3²⁵

ANANAS la pièce



\$7⁹⁹

PASTÈQUE la pièce



\$9⁹⁹
LE KILO

CERISES le kilo



Les 5 pour **\$1⁶⁶**
5 ARTICLES

**CITRONS VERTS
OU JAUNES**



\$5⁵⁵

FRAISE la barquette de 454 gr

\$1⁷⁵
LE KILO



CHOUX VERT/ROUGE le kilo



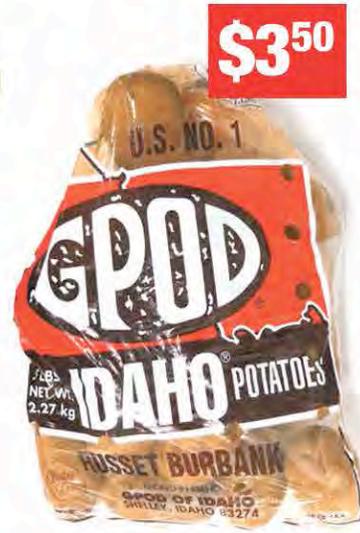
\$3⁸⁸
LE KILO



\$3⁵⁰



POIRE D'ANJOU le kilo



\$3⁵⁰

POMME DE TERRE
le sac de 2.27kg

\$2⁷⁷



CHAMPIGNONS
la barquette de 250 gr



**POMMES ROUGES / GALA /
HONEY CRISPY / GRANNY SMITH**
le sac de 1.36 kilo



\$0⁹⁹

HERBES CORIANDE OU PERSIL
la botte



\$5⁵⁵
LE KILO

GOMBO
le kilo



\$3⁵⁰

CŒUR DE ROMAINE
les 3 pièces



\$3⁸⁸
LE KILO

BROCOLI le kilo



\$2⁵⁰

OIGNONS JAUNES
le filet de 1,36 kilo



\$1⁹⁹

AVOCAT la pièce

1€ = \$1,10
sur les encaissements
en espèces

#53 Union Road COLE BAY +1-721 544-3156
Bush Road 79 PHILIPSBURG +1-721 542-4400

Dans la limite des stocks disponibles
Du lundi au samedi : 8h - 20h
Dimanche : 9h - 14h | www.cmsxm.net



Les 2 pour **\$6⁹⁹**
2 ARTICLES

2X LAIT MC ARTHUR
sur une sélection
de produits **2X** 1.89 litres



\$6⁹⁹

CÉRÉALES KELLOGG'S
sur une sélection de produits 368gr-510gr



\$5⁹⁹

**QUAKER OATS QUICK/
OLD FASHIONED**
1,19 kilos



\$4⁹⁹

**JUS DE CRANBERRY
OCEAN SPRAY** 2,84 litres



\$3⁹⁹

NUTELLA B-READY
220gr



\$3⁸⁸

**BARRES CÉRÉALES
NATURE VALLEY**
sur une sélection de produits 252gr



\$3³³

JUS V8 SPLASH
sur une sélection de produits
1,89 litres

Surgelés



\$9⁴⁴
2 KILOS

**BLANCS DE POULET
SANS PEAU** le sachet de 2 kilos



\$5⁵⁵
LE KILO

RAGOÛT DE BŒUF le kilo



\$8⁸⁸
5 KILOS

**CUISSES
DE POULET**
les 5 kilos



\$6¹¹
LE KILO

VIANDE DE CABRIS
le kilo



\$4⁴⁴

**NUGGETS DE POULET
PERDIX** 1 kilo



\$11¹¹

**CREVETTES
31/40
CENSEA**
909 gr



\$3⁸⁸

CÔTES DE PORC
le kilo



\$4⁴⁴

RIBS DE PORC
le kilo



\$3⁹⁹

**ÉPIS DE MAÏS
LIBBY'S**
8 pièces



\$4⁴⁴

**LÉGUMES PICTSWEET
MÉLANGE / GOMBO / PETITS POIS** 793 gr



\$14⁹⁹

**HUILE VÉGÉTALE OU
COLZA WESSON** 4,73 litres



\$11⁹⁹

**HUILE D'OLIVE EXTRA
VIERGE BADIA** 1 litre



\$6⁶⁶

**MÉLANGE D'ÉPICES
BADIA** 795 gr



\$2⁷⁷
2 ARTICLES

**2X TOMATES
PELÉES**
2X 400gr



Les 3 pour **\$5⁵⁵**
3 ARTICLES

3X PÂTES BARILLA
sur une sélection de produits **3X** 500gr



Les 4 pour **\$5⁵⁵**
4 ARTICLES

4X CONSERVES GOYA
sur une sélection
de produits **4X** 425gr



\$3⁸⁸

HOUMOUS SABRA
sur une sélection
de produits 283gr



\$2⁷⁷

PHILADELPHIA sur une
sélection de produits 226gr



\$1⁹⁹

**TORTILLA/WRAPS
TOUFAYAN**
sur une sélection de
produits 283 gr



Les 3 pour **\$1⁹⁹**
3 ARTICLES

**3X BOISSONS ENERGISANTES
GATORADE** sur une sélection de produits
3X 355 ml



\$11⁹⁹

**ASSORTIMENT CHIPS FRITO LAYS
CLASSIQUE OU BOLD MIX** 24 pièces 779-719 gr



\$13⁰⁰

ADOUCCISSANT SUAVITEL
8 litres



\$9⁹⁹

**LIQUIDE VAISSELLE
PALMOLIVE** 3,01 litres



\$22⁹⁹

LESSIVE LIQUIDE GAIN
5,91 litres



\$6⁹⁹

SPRAY DÉSINFECTANT LYSOL
sur une sélection de produits 369 ml



\$9⁹⁹

**FABULOSO
LAVANDE** 6,21 litres



\$6⁹⁹

RIZ MAHATMA
4,54 kilos



\$17⁹⁹

AASHIRVAAD ATTA
9,09 kilos



\$8⁹⁹

EAU PURIFIÉE MEMBERS MARK
40x500 ml



\$3⁹⁹

CANETTES PERRIER
6x33 cl



\$3⁸⁸

SODAS
sur une sélection de produits 8x296ml



\$6⁹⁹

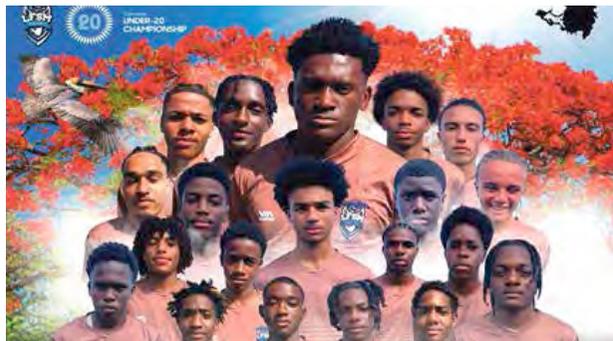
BIÈRES CORONA EXTRA
6x355 ml

1€ = \$1,10
sur les encaissements
en espèces

L'agenda sportif du week-end : du football, du rugby et bientôt de la course

Bien que la Heineken Regatta soit l'évènement sportif du week-end, le foot, le rugby et la course à pied ne sont pas en reste.

FOOT : LES U20 EN DIFFICULTÉ LORS DU CHAMPIONNAT CONCACAF AU GUATEMALA



Après une première défaite 6-0 contre le Guatemala, puis 4-0 contre Aruba, l'équipe des U20 et son capitaine André Richardson ont disputé leur 3ème et dernier match du championnat contre la Barbade, avant le bouclage de cette édition.

30 contre le RCG. Les Archigirls quant à elle disputeront leur premier match de l'année à domicile pour le championnat de Guadeloupe à X. Rendez-vous donc au stade de Bellevue à :
 9h-11h30 : TOURNOI U12 - MICHEL BILLARD
 14H00 - MATCH DES FÉMININES VS GOOD LUCK
 15H30 - MATCH SÉNIORS VS GOOD LUCK
 Les Archiball sont également heureux d'annoncer la sélection du junior Zack Yassine au Tournoi Antilles Guyane 2024 avec les Guadeloupe U16.

COURSE : 12E ÉDITION DE LA SAINT-MARTINOISE LE 9 MARS

L'avenir sportif Club de Saint-Martin a annoncé l'ouverture des inscriptions pour la course et marche 100% féminine qui aura lieu le 9 mars prochain au départ du front de mer. Les participantes seront classées en catégorie individuelle, ou mère et fille (à partir de 14 ans). L'échauffement collectif aura lieu à 15h30, avant le coup d'envoi à 16h pour un parcours de 5 km. Le Socca Fit débutera à partir de 17h. Une tombola est également prévue.
 Licence FFA ou certificat médical obligatoire.
 Inscription sur le site web: sport-timing-caraibes.com avant le 7 mars. Participation 10\$. Informations au 0690 31 59 03 ou 06 90 75 16 85. S.N.K



RUGBY : 3 MATCHS DES ARCHIBALL DEMAIN

Les amateurs de rugby seront à la fête ce samedi. En plus d'un tournoi pour la catégorie U12, une double confrontation contre le Good Luck aura lieu avec les féminines et les séniors. L'occasion pour ces derniers de tenter de battre le leader du championnat, et de remonter dans le classement après la dernière victoire 64 à

En bref

Salon SMART : un moment de cohésion pour les représentants touristiques

Dans le cadre du Saint-Martin/Sint Maarten Annual Regional Tradeshow (SMART) qui aura lieu du 08 au 11 avril 2024, l'aéroport international Princess Juliana va proposer un « Hub lunch » à destination des représentants touristiques locaux et étrangers. « SMART constitue une excellente opportunité pour renforcer les relations avec les partenaires touristiques majeurs de la destination SXM », a déclaré Brian Mingo, PDG de l'aéroport. « Nous sommes impatients d'être inspirés par les innovations et produits touristiques, non seulement pour anticiper et nous adapter en tant qu'aéroport, mais aussi pour le propulser comme pilier économique principal de la région ».

Incendie du chantier naval : La pollution du lagon est maîtrisée

À la suite de l'incendie du chantier naval de Geminga intervenu dans la nuit de samedi à dimanche dernier, la Préfecture a déclaré mardi 27 février que la pollution causée par les huiles de vidange était désormais dorénavant circonscrite par le dispositif mis en place. « Des irisations peuvent être constatées. Toutefois, elles ne présentent pas de danger direct pour la population et n'ont qu'un impact limité sur la faune et la flore car elles n'évoquent qu'à la surface de l'eau », assure la Préfecture. Les derniers résidus de pollution sont en cours d'élimination. Les autorités assurent rester vigilantes quant à l'évolution de la situation.

Journée internationale des droits des femmes :

À l'occasion de la journée internationale des droits des femmes le 08 mars prochain, le Soroptimist International Club de Saint-Martin propose une balade dinatoire originale : chacun est invité à marcher avec deux chaussures, une manière de montrer son engagement pour la lutte contre les inégalités. Rendez-vous au parking de l'ancienne Office de Tourisme- Départ à 18h00. Prix : 20 € (t-shirt + repas compris).

Escale de la Caribbean Business Cruise

La CCISM a accueilli le 27 février la Caribbean Business Cruise, une délégation d'entrepreneurs venus de la Caraïbe avec pour objectif de renforcer la collaboration et la solidarité entre les acteurs économiques voisins. Les entrepreneurs ont pu échanger autour de thèmes comme l'agroalimentaire, le digital ou encore le commerce « favorisant la création de synergies et de collaboration inter-caribéennes », affirme la CCISM.

CHANGE TA VIE, DEVIENS APPRENTI!

TU CONNAIS L'ALTERNANCE ?

C'est se FORMER en étant RÉMUNÉRÉ !

CFA+

FORE

ILES DU NORD

WHAAAAT ??!

du CAP au BAC+3

RESTAURATION
MÉDICO-SOCIAL
VENTE
SECRÉTARIAT
BTP

Je m'inscris

0590 87 41 20

www.fore.fr/idn

La vie marine reprend ses droits à Little Bay grâce au musée «Under Sxm»

Pari réussi pour le groupe «Deepbluese» qui développe des récifs artificiels à travers le monde dans le but de repeupler l'écosystème marin. A Little Bay, les 330 sculptures en matériaux inertes inaugurées le 1er janvier dernier sont en train de devenir un véritable refuge pour la vie aquatique qui reprend peu à peu ses droits.



RECONSTITUER L'HABITAT AQUATIQUE

Il fallait y penser : mêler héritage culturel et protection de l'écosystème avec un musée sous-marin aussi époustoufflant qu'utile à la biomasse. Le tout, à 6 mètres de profondeur sous les eaux cristallines de Little Bay à Sint Maarten. Pour le groupe britannique «Deepbluese» qui a présenté le projet aux autorités néerlandaises en 2022, la reconquête des fonds marins n'a rien de nouveau. Depuis une dizaine d'années, pas moins de 2300 sculptures ont été immergées dans le but d'offrir un nouvel habitat aux espèces menacées. Le principe est simple : des sculptures au pH neutre respectueuses de l'environnement sont placées sous l'eau pour servir de simples zones de sables stériles, et constituer une base inerte sur laquelle coraux, éponges et biomasse pourront prospérer avant d'être colonisés par des poissons et autres espèces variées. Une vision déjà développée à Mexico, aux Bahamas, à Bali, aux Maldives, en Australie, et désormais donc à Sint Maarten.

Dans le monde, 380 nouveaux coraux et 464 d'espèces de poissons ont ainsi pu voir le jour. Assez pour accroître la population marine de 66%, avec un taux de survie pour ces espèces de 91,6%. A Sint Maarten, poissons, tortues, étoiles de mer et même barracudas ont déjà investi les lieux, confirmant la vitalité et l'efficacité du dispositif : «L'un des principaux objectifs d'Under SXM est de créer un point d'attraction pour la recherche marine et la restauration de l'habitat», explique Alexis Cambden, en charge de la communication. Nous travaillons avec des associations caritatives locales, des écoles et des groupes communautaires afin de soutenir et amplifier leurs initiatives de conservation. Une partie de chaque billet est donc versée à des initiatives environnementales et sociales sélectionnées sur l'île.»

PROMOUVOIR LA DESTINATION ET SON PATRIMOINE

Sous l'eau, cinq galeries attendent les visiteurs pour un vibrant hommage à l'histoire locale avec 100 sculptures représentant le peuple Taïno, 35 danseurs de «ponum», danse locale emblématique de l'émancipation, tandis qu'un espace «Résilience», met en lumière les 15 cultures qui se sont unies pour reconstruire l'île au fil de ses épreuves climatiques. Plus insolite, les nageurs peuvent apprécier une sculpture symbolisant la fable du Français et du Hollandais qui se seraient départagés l'île. Et bien sûr, impossible de mettre en avant la culture sans parler de son carnaval avec une statue ornée de plumes, ou encore des effigies d'icônes locales comme King Beau Beau, King James and DJ Outcast. Les 320 sculptures ont été réalisées par un collectif d'artistes et de créateurs issus du territoire et d'ailleurs, et seront bientôt rejointes par des œuvres de créateurs 100% locaux, formés pour l'occasion.

Avec ce qui constitue le plus grand parc de sculptures sous-marines des Caraïbes, la société Under Sxm souhaite contribuer à la mise en avant de la destination grâce à une offre où passé culturel et avenir de la nature se rencontrent.

Infos pratiques :

- Le site n'est accessible qu'en bateau et est interdit aux nageurs extérieurs. Une patrouille assure la protection du lieu
- Les excursions se font au départ de Divi Little Bay, Bobby's Marina à Philipsburg et Simpson Bay Resort
- Le musée est ouvert aux adultes et à tout enfant sachant nager
- Si le snorkeling est mis en avant, la plongée est également disponible via les opérateurs maritimes Aquamania, Private Yacht Charters ou encore CaptainJo Boat Charters.
- Les «snorkeling tour» durent 90 minutes
- Des tours privés VIP avec photographies sont disponibles
- Les visites privées VIP et les forfaits de plongée peuvent être réservés en ligne à l'adresse www.undersxm.com.
- Tarif adultes 65\$ et 35\$ pour les 5-12 ans au départ de Divi, 80\$ pour adultes et 45\$ pour enfants au départ de Simpson Bay
- Un plongeur peut être accompagné gratuitement par une personne ne prenant pas part à la plongée

S.N.K



Membr du groupe
CH International

CABINET D'EXPERTISE - COMPTABLE
AGORA ILES DU NORD

- **Un expert-comptable :**
Monsieur Luc LEFEVRE
Commissaire aux Comptes
- **Une directrice de bureau :**
Madame Florence VIRET

Ils sont à votre disposition pour vous recevoir dans leurs bureaux pour toute information ou mission comptable, soit par **une visite** ou au numéro de téléphone **06 90 49 57 66**

Bureau : Tél. 05 90 52 09 46
E-mail : agora.idn@gmail.com

Siège social : AGORA IDN
34/35 rue de la Canne à sucre
Hope Estate SAINT-MARTIN

Société Audit-Social-Juridique d'Expertise Comptable
Inscrite au tableau des experts-comptables de l'ordre de Guadeloupe

Carrefour market

LA POISSONNERIE
- LE FRAIS -
by Cole Bay

ARRIVAGE MARÉE DE LA SEMAINE EN DIRECT DE

RUNGIS
MARCHÉ INTERNATIONAL

PROMOS

<p>26²⁷€ LE KILO</p> <p>FILET DE PERCHE DU NIL</p>	<p>29¹⁰€ LE KILO</p> <p>DOS D'ÉGLEFIN</p>
<p>26²⁶€ LE KILO</p> <p>PÊCHE LOCALE FILET DE MAHI MAHI</p>	<p>18¹⁸€ LE KILO</p> <p>LAMELLES D'ENCORNET</p>

BAR ELEVAGE FRANCE

SOLE

FILET D'ESPADON

TURBO

DORADE ROYALE ELEVAGE FRANCE

LOTTE

FILET DE SARDINE

FILET DE THON

AMANDES

PALOURDES

MOULES BOUCHOT ESPAGNE

Dans la limite des stocks disponibles. - Photos non contractuelles

Du lundi au samedi : **8h - 20h**
Dimanche : **9h - 14h** www.cmsxm.net

#53 Union Road COLE BAY +1-721 544-3156

Red Diamond



Venez admirer
Nos danseuses
venues des 4 coins du monde

OUVERTURE CE DIMANCHE À MINUIT POUR LA NOUVELLE ANNÉE

+1 721 520 2040 APRÈS LE PONT DE SIMPSON BAY, SINT MAARTEN OUVERT DE 22H À 5H DU MARDI AU DIMANCHE



La tournée de Mimi

97150 #782 - VENDREDI 1ER MARS 2024 - PAGE 12

POUR VOS BONNES SOIRÉES ANIMÉES ...

AU LOTUS (Simpson Bay)



Le Club vous invite à ses différentes animations musicales de 22h à 4h, avec vendredi 1er mars la 'Pure Bacchanal vs Hip Hop' animée par les Dj's Sexer, Maestro, Blaze, Lil'r, Vybz, Dutty Sham & Flip, puis samedi 2 mars la soirée 'Malie Donn Black Edition' avec Live Show Case & les Dj's Bruksnot, Big Boss, Sexer, Kenzz, Eyedol & Speyenol, et tous les mercredis la 'Ladies Night' avec les Dj's Prince & Outkast.

THE MOONBAR ROOFTOP (Maho Village)



Le Night-Club qui est ouvert du jeudi au di-

manche à partir de 22h, vous propose en soirées, vendredi 1er mars 'Beautiful Friday' avec Dj Classy D & Tryss, samedi 2 mars le talentueux Dj Klingande, très réputé avec ses titres à succès depuis 10 ans, accompagné des Dj's Killian Christolome & Phil Conti, et sur place la 'Green Zone Heineken Regatta', puis dimanche 3 mars 'Caribbean Sunday' avec Dj Classy D & Eyedol et jeudi 7 mars 'International Thursdays' avec les Dj's Eyedol, Blaze, Classy D & Sucre.

AU HON HON HON (Philipsburg)



Le Bar-Restaurant sur le Boardwalk vous annonce que son prochain concert 'Live Rock' avec le groupe Just'n Play aura lieu le vendredi 1er mars de 19h30 à 21h30, et vous rappelle les retransmissions en journée de tous les sports sur 2 écrans avec en Football les Championnats Européens les 1/2/3 mars, la Ligue des Champions les 5/6 mars, et l'Europa Ligue le 7 mars.

AU CAPTAIN FRENCHY (Gd Case)



Le Bar-Restaurant qui est ouvert 7/7 à partir de 10h, vous invite tous les mercredis de 16h à 20h pour son 'Sunset' avec Dj The Edge, ce week-end pour ses différentes animations avec Dj's en invités, puis jeudi 7 mars à son 'Karaoke' avec Jean Louis, et le dimanche 10 mars pour sa 'Beach Party' dès 16h avec les Dj's The Edge, Classy D, Prince, Big Boss, Maestro, Speyenol & Eyedol.

AU SOGGY'S DOLLAR (Simpson Bay)



Le Bar-Club vous invite à ses animations de 19h à 3h avec vendredi 1er mars soirée 'Heineken 'Green Zone' avec les Dj's Sik'Duo,

Chris Moody D, Riz & Em, samedi 'Signature' avec Dj Em, dimanche dès 19h 'Reggae Night' avec Percy Rankin & Bunfire Band, puis mardi 'Salsa Party' & Latin Sugar, mercredi 'Ladies Night' & Hybrid Band, et jeudi 'Rock in Hard' & Livin'High.

LE LAGOONIES (Cole Bay)



Le Bar-Restaurant qui est ouvert 6/7 à partir de 9h (sauf le dimanche), vous rappelle ses concerts, avec le vendredi 1er mars Havana Deep Power de 21h à 23h30 pour 'Salsa Cubana Party', et le mardi 5 mars les 'Jack Spaniards' composés de Lee & Georgi de 18h30 à 21h30 dans leur 'Acoustik Rock'.

AU RED PIANO (Pelican Key)

Le Piano-Bar vous accueille tout le mois de février du mardi au samedi de 20h à 1h avec Justin Golan pianiste-chanteur Américain en invité, et tous les lundis pour la 'Church on Monday' avec What the Funk dès 21h et Dj Nachum de 24h à 3h.

DJ SEXER | DJ MAESTRO | DEEJBLAZE | DJ LIL'R | DJ VYBZ
HOSTED BY DUTTY SHAM | OPENING SET BY DJ FLIP

FRIDAY MARCH 01

LOTUS NIGHTCLUB

PURE BACCHANAL vs HIP HOP

WHEN FETTIN' MEETS CLUBBING!

VIP RESERVATIONS +17215887977 OR +590690637568
18 AND OVER / DRESS TO IMPRESS / 111 WELFARE ROAD SIMPSON BAY

LIVE SHOW CASE

MALIE DONN BLACK EDITION

MARCH 02

MUSIC BY
DJ BRUKSHOT // DJ BIG BOSS // DJ SEXER // DJ KENZZ // DJ EYEDOL & MC SPEYENOL

\$25 EARLY BIRD (LIMITED)
\$35 REGULAR TICKET
\$40 AT THE DOOR
MORE AFTER 12 AM

KICK OFF AT 10PM
VIP RESERVATION
+17215887977 OR +590690637568
CONTACT INFO: +590 690 66 18 27

Heineken SILVER

Heineken GREEN ZONE

EARLY BIRD \$25
ADMISSION \$35

SATURDAY MARCH 2 2024
TIPM

MUSIC BY
KILLIAN CHRISTOLOME
PHIL CONTI

MOONBAR ROOFTOP

KLINGANDE

MAHO VILLAGE
ST. MAARTEN

FOR INFORMATION: +1721 526 8830 | MOONBAR@GMAIL.COM
ONLINE TICKETS: WWW.SHOTGUN.COM

44 ST. MAARTEN

BAR | COCKTAILS | MUSIC

Mimosa SKYLounge

New Menu

- SPICY EDAMAME
- PAN SEARED VEGGIES GYOZA (4pcs)
- CRISPY CRAB WONTON (5pcs)
- BAO BUN CHICKEN / SHRIMP (2pcs)
- CRISPY CALAMARI
- TUNA TACOS (3pcs)
- KOREAN BBQ CHICKEN WINGS
- BBQ THAI BABY BACK RIBS
- JAPANESE SHRIMP TEMPURA (6pcs)
- CEVICHE OF THE DAY
- MIMOSA PLATTER

VENDREDI 1ER MARS

dès 21h
DJ ALEX

HAPPY PARTY

OUVERT DU LUNDI AU SAMEDI
ROOFTOP DU CASINO ROYALE - MAHO
Entrée à gauche du casino - Ouvert LUN-SAM 18h-1h
+1-721 588-9988 | reservations@mimosa-skyounge.com

PENSEZ À RÉSERVER
pour vos soirées privées,
anniversaires, etc...

PLAY...

SXM
Festival
11 - 18 MARS 2024

**WIN ONE VIP TABLE
2 X 7-DAY & 40-DAY
EPIC EXPERIENCE**

...PARTY!

PARTICIPEZ C'EST FACILE!

RECEVEZ UN BULLETIN DE PARTICIPATION DÈS 20€ D'ACHAT.
COMPLÉTEZ-LE, AGRAFEZ VOTRE TICKET DE CAISSE ET DÉPOSEZ LES
DANS L'URNE PRÉVUE À CET EFFET DANS NOS MAGASINS CADISMARKET.

 **CADISCO**

 **CADISmarket**

LES JEUX AVEC OBLIGATION D'ACHAT SONT AUTORISÉS PAR LA LÉGISLATION FRANÇAISE : ARTICLE L121-36 ALINÉA2 DU CODE DE LA CONSOMMATION, TEL QU'ISSU DE LA LOI DU 17 MAI 2011, ET L'ARTICLE L120-1 DU CODE DE LA CONSOMMATION. LES LOTS GAGNANTS SERONT À RÉCUPÉRER À L'ACCUEIL DU SXM FESTIVAL À HAPPYBAY SOUS PRÉSENTATION DE VOTRE CARTE D'IDENTITÉ. LOT 1 - 1 TABLE VIP POUR 5 PERSONNES D'UNE VALEUR DE 2.500€ (VALABLE UNIQUEMENT MERCREDI, JEUDI, VENDREDI OU DIMANCHE), LOT2 - 2 X 7-DAY EPIC EXPERIENCE VALEUR 1.000€, LOT 3 - 40 X 1-DAY EPIC EXPERIENCE VALEUR 4.000€. RÉGLEMENT DISPONIBLE SUR NOTRE SITE WWW.CADISMARKET.COM.

La tournée de Mimi

A HUPPEL THE PUB (Simpson Bay)



Le Sports & Music Bar vous propose pour vos animations, du 29 février au 3 mars le retour de Mr Bird 'Your singing Bartender' sur des Hits internationaux & Dutch, puis les lundis son concert 'Rock' avec le groupe Melting Pot, mercredi le chanteur-guitariste Eduardo, et vendredi le Karaoké avec Greg. Notez également tous les jours les Fléchettes, et sur 3 écrans du Football, Rugby, Base Ball avec les Championnats Européens & Américains, la Champion's League les 5/6 mars et Europa League le 7 mars.

AU NOLA BAYOU (Simpson Bay)



Ce Restaurant en bordure du lagon, qui est ouvert du lundi au samedi de 17h à 22h, vous propose tous les jours de 17h à 19h à son 'Happy Hour 50% Off', et tous les soirs une cuisine créative associant les ingrédients de France, Nouvelle Orléans & des Caraïbes. Notez vendredi 1er mars le 'Live Music Dinner' avec Kameleon Beats de 19h à 21h sur des notes Jazz-Caribbean.

HEINEKEN REGATTA

Pour votre programme festif, nous retenons au Regatta Village Port de Plaisance : vendredi 1er mars, à partir de 19h Kevin Lyttle, Rupee & autres invités, samedi 2 mars dès 19h Droxyani, King James & Guests, et dimanche 3 mars dès 20h Tarrus Riley, Adam O backed by Blind Earz, Dj Puffy & more, puis les 'Green Zone' à partir de 23h le vendredi 1er mars au

Soggy Dollar avec Sik Duo, et les Dj's Chris Moody & Riz et au Moonbar le samedi 2 mars avec Klingande & les Dj's Killian Christolome & Phil Conti.

AU NOWHERE SPECIAL (Simpson Bay)



Le Rum Bar & Waterfront Restaurant vous propose de nombreuses animations musicales avec vendredi Rémo & Barbwire Band (reggae, bouyon), samedi 'Saturday Night' avec la chanteuse Royalty & KRG Band, dimanche 'Sunday Vibez' avec Hybrid Band, puis le lundi Dj Silk, mardi la chanteuse Kanelle & KRG Band (salsa, merengue), mercredi Dj Silk, et jeudi 'Ladies Night' avec Roxxy (zouk, soca).

LE MIMOSA SKY LOUNGE (Maho Plaza)



Ce Rooftop-Bar-Lounge du Casino Royale est ouvert du lundi au samedi dès 18h pour déguster d'excellents cocktails ou découvrir ses nouvelles suggestions à la carte. Pour vos soirées animées, reprenez vendredi 1er mars dès 21h Dj Alex dans son 'Happy Music', et autres soirées festives en semaine.

AU K BEACH CLUB & RESTAURANT (Simpson Bay)

Le nouveau Karakter vous propose des 'Happy Party' dès 18h avec tous les jeudis 'Ladies Night' avec différents invités pour le Live Music, les vendredis Dj Phil Conti, les samedis Dj Léo, et les dimanches dès 15h les Dj's Léo, Conti & Mister T.

VENDREDI 1^{er} mars
HAVANA
DEEP POWER
 Cubana Salsa

MARDI 5 MARS
JACK SPANIARDS
 Acoustik Rock

LAGOONIES
 Bistro-Bar

Wellington Road, 33-35 Cole bay
 (Between Electec & Island Waterworld)

+1(721) 523-0115
 Bistolagoonies@gmail.com

AU RAINBOW (Grand Case)



Le Beach-Club-Restaurant qui est ouvert pour le Breakfast, Lunch & Dinner, vous propose en animations musicales, le samedi 2 mars la 'Mad Event' de 15h à 21h avec les Dj's Classy D, Wiwi, Big Boss & en Guest Jo Lobel, et dimanche 3 mars dès 15h son 'Afroloco' avec les Dj's Peter Sweet, Benyamin & Vito.

AU JAVA BEACH CLUB (Grand Case)



Le Bar-Restaurant vous propose des animations musicales, avec vendredi 1er mars 'Aperol Sunset' dès 17h30 animé par Dj Ghast, puis dimanche 3 mars dès 12h le Lunch puis à partir de 19h 'Live Music' avec la chanteuse Malaika, et le mardi 5 mars la chanteuse Michellee.

AU GRAND ST MARTIN (Marigot)

Le Bar-Restaurant qui vous reçoit tous les jours au Lunch, vous propose le samedi 2 mars son 'Couscous Royal' en plus de la carte et tous les jours du Football sur grand écran avec les championnats Européens les 1/2/3 mars, la Ligue des Champions les 5/6 mars et l'Europa Ligue le 7 mars.

A GRAND CASE



La 21^{ème} édition des 'Mardis de Gd Case' se déroule tous les mardis de 18h à 22h jusqu'à fin avril, pour mettre comme toujours le boulevard est en ébullition avec les parades, les diverses animations musicales, les stands d'artisanat local, de produits typiques, les boutiques et bien sûr tous les Bar-Restaurants en fête.

AU FRIAR'S BAY BEACH

Le Bar-Restaurant fait son 'Piano-Beach' de 16h à 18h pendant 4 soirs depuis le mercredi 28 février, avec le passage sur l'île du talentueux Philippe Befort (chanteur-pianiste) qui retrouve à cette occasion son acolyte Frédo Lavocat avec son harmonica. Il vous reste 2 soirées pour vous divertir sur les plus grands standards Français & Internationaux en passant par le Boogie, Blues et Jazz le vendredi 1er et samedi 2 mars.

AU ALINA SUSHIS (Maho Plaza)



Le Restaurant vous annonce qu'il est ouvert tous les soirs dès 17h (sauf dimanche), avec Ken le boss entouré de ses chefs, qui vous

97150
 DISTRIBUTION
 MARKETING DIRECT

VOTRE FLYER
 dans toutes les boîtes
 aux lettres de l'île !

- CIBLEZ** parmi les 15 zones de distribution
- QUANTIFIEZ** jusqu'à 12 000 flyers en boîtes aux lettres
- DISTRIBUEZ** grâce à une équipe de 2 collaborateurs et 2 véhicules de distribution

4 ZAC de Bellevue 97150 Saint-Martin | empreintesxm@orange.fr | Tél. : 0690 622 822

97150
 Votre bi-bulido de l'île

Votre journal dans votre boîte email

Inscrivez-vous à la newsletter du 97150 pour recevoir, chaque mardi et vendredi, toute l'actualité locale de Saint-Martin, où que vous soyez.

COMMENT FAIRE ?

- 1 Scannez ce QRCode
- 2 Inscrivez-vous et recevez les prochaines éditions !

EMPREINTE SXM
 ZAC de Bellevue | 97150 Saint-Martin

Tél. 05 90 27 74 61
 empreintesxm@orange.fr

MAD EVENT

RAINBOW CAFE
 Saint-Martin

SAT MAR 2nd
 3PM-9PM

JOE LOBEL
 CLASSY D | WIWI | BIG BOSS

VIP +590 690 888 444 | +590 690 76 01 53
 RAINBOW CAFE | GRAND-CASE SXM

EVERY SATURDAY : RAINBOW X MAD EVENTS



OUVERT de 22h à 5h tous les soirs | Open from 10pm to 5am every evening Sonesta Maho Beach Resort - +1-721 587 0055



La tournée de Mimi

97150 #782 - VENDREDI 1ER MARS 2024 - PAGE 15

proposent les spécialités de la cuisine japonaise autour des sushis, nigiris, carpaccios 100% pur bœuf japonais 'Kuroge Wagyu'

MARY'S BOON RESORT (Simpson Bay). Le Beach-Bar-Restaurant qui est ouvert 7/7 pour le Lunch & Dinner, vous propose tous les samedis son dîner en Musique, les dimanches sa 'Beach Party' animée par Dj Gringo, ainsi que transats & parasols offerts, et spéciaux Drink, puis 7/7 les diffusions sur 4 écrans de tous les sports Européens & Américains.

AU ROXXY BEACH (Simpson Bay)



Le Bar-Restaurant vous attend dès 20h le vendredi 1er mars 'Jump Start' avec Dj The Edge & Owi sax, samedi 2/3 pour sa 'Beach Bash' animée dès 12h par les Dj's Will d'Mar, N. Barcel, Scorda, Alex & Boca, puis 20h 'Disco' & Dj Foyle, et dimanche 3/3 de 14h à 23h la 'Beach Party' avec Dj's Alex, Perfect & Prince.

RANCHO DEL SOL (Route Baie Orientale) Le Bar-Restaurant vous attend tous les vendredis pour son 'After Beach Work' animé par

Dj Madjin.

AU SHY SNACK (Hope Estate)



Jimmy vous attend tous les mercredis pour son 'Afterwork Party' avec Djette Boka de 19h à 21h.

AU ALEEZE CONVENTION CENTER (Madame Estate-Philipsburg)



Dimanche 3 mars de 18h à 23h 5ème édition du 'Shindig Sundayz' avec Control Band & Mr Rude.

GRUMPY'S SPORTS & MUSIC (Philipsburg) Le Bar-Restaurant situé au Dock Maarten, vous attend tous les vendredis de 20h à 22h pour du 'Jazz-Soul' avec la chanteuse Ayan

Farah, le samedi 9 mars 'Rock Live Concert' avec le groupe GTO et tous les jours pour les retransmissions sportives sur grands écrans.

AU CAFE REMBRANDT (Philipsburg)

Le Restaurant situé à Madame Estate, vous invite de 18h à 21h le dimanche 3 mars à son concert Rock, avec le groupe Real Deal composé de Ronny, Lee, Georgi & Martin.

AU DINGHY'S BEACH (Bacon Hill)

Le Bar-Grill vous propose 'Jazz at Sunset' les vendredis de 18h30 à 21h avec le guitariste Alban, et samedi 2 mars 'Reggae Night' de 17h à 20h avec Remo & Barbwire Band.

AU RENDEZ-VOUS (Porto Cupecoy)

Le Bar-Restaurant vous attend tous les mardis pour la 'Créole Night' le trio Kameleon Beats de 19h à 21h, le vendredi des 19h son dîner concert avec Alfredo et le dimanche son 'Music Lunch' dès 13h.

AU HIGH BAR SXM (Simpson Bay)



Dimanche 3 mars de 18h à 23h 5ème édition

du 'Shindig Sundayz' avec Control Band & Mr Rude. Ce joli Spot de détente situé au 1er étage du 68, Welfare Road (face au Lotus Club), est ouvert de 18h à 1h pour déguster de savoureux cocktails, avec tous les mercredis 'Ladies Night', le vendredi 1er mars Dj Silk, puis le samedi 2 mars Dj Gringo.

RATAFIA Cocktail Bar-Lounge (Cupecoy)



Ce Cocktail-Bar-Club situé en face de Porto Cupecoy, vous accueille tous les soirs de 18h à 2h, avec le vendredi 1er mars le 'Dirty Sanchez Flash Back' avec Dj Bls, samedi & dimanche 'Dj's Party', mardi Dj Prince pour la 'Tiki Tuesday', mercredi 'Wine Wednesday', et le jeudi 'Throwback 80/90'.

A RAINFOREST ADVENTURES

(St Maarten)

Ce spot situé au top de Sentry Hill à Cul de Sac, organise sa prochaine 'Elev8 Party' le samedi 2 mars de 15h à 20h avec Dj Ajay Raw, Jayson Miro & Joey Daniel en Guest.

LIVE ON 4 JUMBO SCREEN & ONE MEGA SCREEN ON THE BEACH

BEACH-BAR RESTAURANT
OPEN ALL DAYS LUNCH & DINNER

SUNDAY FUNDAY
BEACH PARTY
MUSIC BY DJ GRINGO EVERY SUNDAY

DRINK SPECIALS • FREE PARKING
FREE BEACH CHAIRS & UMBRELLAS

DINER & LIVE
TOUS LES SAMEDIS 18H30

FOOTBALL CHAMPIONNATS EUROPEENS
VENDREDI 1^{ER}, SAMEDI 2 ET DIMANCHE 3 MARS
CHAMPION'S LEAGUE
MARDI 5 ET MERCREDI 6 MARS
EUROPA LEAGUE
LE JEUDI 7 MARS

Mary's Boon Beach Hotel & Spa
117 Simpson Bay Road
+1(721)545-7000

HUPPEL THE PUB
SPORTS & MUSIC BAR
EST. 2003
SINT MAARTEN

ALL DAYS FLÉCHETTES, CORN HOLE, etc...

VENDREDI 01.03
(KARAOKE)
GREG

MERCREDI 06.03
(LATINO-SOUL-ROCK)
EDUARDO CHANTEUR
GUITARISTE

MR. BIRD IS BACK
HEINEKEN REGATTA
ST. MAARTEN
FEB 29 - MAR 3, 2024

YOUR SINGING BARTENDER!
ALL DUTCH & INTERNATIONAL HITS
EVERY DAY LIVE @ HUPPEL THE PUB!
WELFARE ROAD 68, SIMPSON BAY

EUROPEAN CHAMPIONSHIPS
LES 1/2/3 MARS

CHAMPION'S LEAGUE FOOTBALL
MARDI 5 ET MERCREDI 6 MARS

3 TV SCREENS
TOUS LES SPORTS AMERICAINS 7/7

TOUS LES LUNDIS
DE 20H À 23H
GROUPE MELTING POT
LIVE ROCK

WELFARE ROAD 68, SIMPSON BAY SINT MAARTEN
TEL (721) 544 6060

RESTAURANT
RESTAURANT BAR
Cuisine traditionnelle Française & Créole

GRAND ST MARTIN

(Réservations conseillées)
CE SAMEDI C'EST COUSCOUS ROYAL!
en plus de la carte habituelle

RETRANSMISSION SUR GRAND ÉCRAN
CHAMPIONNATS EUROPEENS
VENDREDI 1^{ER} MARS ET SAMEDI 2 MARS

LIGUE DES CHAMPIONS
MARDI 5 ET MERCREDI 6 MARS

LIGUE EUROPA
JEUDI 7 MARS

TOURNOI DES 6 NATIONS
SAMEDI 9 MARS

Tél. : 06 90 35 77 17 - 06 90 54 36 79
Front de Mer - Marigot - Parking disponible

picanto

Un nouveau DESIGN
qui va vous surprendre...



Movement that inspires



Photos non contractuelles. Dans la limite des stocks disponibles.

SOREMAR BELLEVUE
SHOWROOM
Lun-Ven 8h - 18h
Sam 9h - 12h30
TEL 0590 51 18 92

SOREMAR GALISBAY
GARAGE 8h - 12h / 14h - 17h
STANDARD 0590 51 05 00
ATELIER (SAV) 0590 51 05 09
PIÈCES DE RECHANGE (PR) 0590 51 05 06/07

SOREMAR

* Voir conditions en concession. Dans la limite des stocks disponibles. Photo non contractuelle.



kia_sxm



KIA SXM Soremar

